

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES
0	SEBASTIEN BROCHU	1/2

VIS		NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		MARINIERS 1 SOREL-TRACY	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
23	47		02:57	1	
66	11		08:33(AN)	1	
66			10:41(AN)	3	
66	79		15:21(FD)	3	

LOC		NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		SEIGNEURS 1 BOUCHERVILLE	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
29					
03					
04					
06					
07					
08					
09					

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES						
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS		
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME
23	A53	00:10	1			
79	A53	09:02	1			
79	A53	13:47	2			
27	A53	14:10	2			
66	A80	00:45	3			
66	A22	06:30	3			
11	A63	12:15	3			
23	A52	13:00	3			

21	WILLIAM GUERTIN				
23	NICOLAS PAPILLON				
27	THOMAS LORANGER				
39	BENJAMIN GIGUERE				
46	SAMUEL PAULET				
47	JORDAN PEPIN-COUTU				
48	THEODORE BELISLE				
66	EVAN DUPERRON-ROBITAILLE				
79	MARSHALL MILHOMME				

07	RAPHAEL LAROSE				
08	ALEXANDRE POITRAS				
09	NICOLAS ALLARD				
10	FRÉDÉRIK FORTIER				
14	ETIENNE CHAGNON				
15	MARC-ALEXANDRE PELLERIN				
17	THOMAS-XAVIER LAPIERRE				
32	CHARLES-ALEXANDRE VEILLEUX				
79	LOIC PAGÉ				

PUNITIONS - PENALTIES						
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS		
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME
				15	A47	08:25
				32	A39	12:15
				14	A52	14:41
				32	A53	15:42
				17	A53	05:51
				10	A47	09:23
				08	A63	12:15

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

(LETTRES MOULÉES) ERIC PAPILLON	ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH	(PRINTED LETTERS) PHILIPPE CHAGNON
LUC DIONNE	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	NICOLAS POITRAS
STEVE GODIN	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	SEBASTIEN MAHEUX
PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT		
PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT		

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		TOTAL			
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN
48	0	4	0	0	0	1	0	1	0	2	31	29	2	0	0	0	1	0	0	0	3	0	48
	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0			0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1		4
	SPECTATEURS / SPECTATORS	

(LETTRES MOULÉES) OFFICIELS / OFFICIALS		(PRINTED LETTERS)	
JUGE DE BUT GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES LINESMAN	MICHEL GOSSELIN	
JUGE DE BUT GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES LINESMAN	KARL-ÉDOUARD DORCÉLY	
ANNONCEUR ANNOUNCER	ARBITRE REFEREE	DENIS DESBIENS	
CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER	ARBITRE REFEREE		
MARQUEUR SCOREKEEPER	SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE	X DENIS DESBIENS	

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	FRANC JEU
	1
DÉBUT / START	FIN / END
16:49:00	18:07:00
3e PÉRIODE / 3rd PERIOD	TEMPS RESTANT / REMAINING TIME
:	: